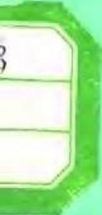


# 汉语成语溯源

杨天戈 编著

外语教学与研究出版社



# 汉语成语溯源

杨天戈编著

外语教学与研究出版社

01.13.30

## 汉语成语溯源

杨天戈 编著

---

外语教学与研究出版社出版

(北京外国语学院23号信箱)

北京第二外国语学院印刷厂排版

国防工业出版社印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行

全国各地新华书店经售

开本787×1092 1/32 5.5 印张 110千字

1982年7月第1版 1982年7月北京第一次印刷

印数1—150,000册

---

书号：9215·159 定价：0.68元

## 前 言

翻检建国前后出版的各种语文工具书，发现其中关于成语语源的考证，常有失当的地方。对于这些工具书中的错误，笔者根据手中的资料，写过一些考据性的小文章，在国内一些语文刊物上发表。现在累积起来，加上未及发表的部分，共考证成语（包括少量其它类型的熟语）五百余条。这五百余条成语大致属于下面三种情况：一，建国前后各种有影响的语文工具书未曾收录过的；二，虽已收录但尚未考明出处的；三，对出处的考证不恰当、有错误的。由此可见，笔者编写本书的目的，是为现行各种语文词典、成语词典作一些补苴罅漏的工作。这样一本小册子，可以作为一种拾遗补阙的小型成语词典来使用，也可以为语源研究及辞书编纂工作提供一些参考性的意见和资料。

汉语存在数量极为丰富的成语、谚语及各种熟语。对于它们的形成和演变的历史，我们还是所知不多的。这给我们的语源研究工作和辞书编纂工作提出了艰巨而繁重的工作任务。我们现在做的这一小部分工作是微不足道的。我们希望本书所述比之现有各种语文词典有所前进，但毕竟所见有限，这些考证也还未必就是最后的结论，希望读者予以指正。

五百余条成语按笔划顺序排列，前加音序索引，以备查考。

本书用汉语拼音字母分别给成语中单个汉字注音。成语中

出现的“一”、“七”、“八”、“不”等字一律不变调，“一”均作yī，“七”均作qī，“八”均作bā，“不”均作bù。

编写本书时经常参考的是以下几种语文辞典：

- ① 《现代汉语成语词典》（范方莲等编，商务印书馆1958年）简作：范方莲等编《成语词典》
- ② 《汉语成语小词典》（北京大学中文系1955级语言班编，商务印书馆1972年第三次修订）简作：商务《成语小词典》
- ③ 《现代汉语词典》（社会科学院语言研究所编，商务印书馆1978年）简作：《现代汉语词典》
- ④ 《汉语成语词典》（甘肃师范大学中文系编，上海教育出版社1978年）简作：甘肃师大《成语词典》
- ⑤ 《汉语常用成语手册》（鲁歌、陆永俊、孙玉湊编，内蒙古出版社1978年）简作：内蒙古《成语手册》
- ⑥ 《辞海·语词分册》（上海辞书出版社1979年）简作《辞海·语词分册》
- ⑦ 《辞源》（第一、二册）（商务印书馆1979年）简作《辞源》

编著者

一九八一年五月二十二日

## 音序目录

### B

<p>八字没一撇 ..... 5</p> <p>白手起家 ..... 44</p> <p>白纸黑字 ..... 44</p> <p>半身不掇 ..... 46</p> <p>半信半疑 ..... 47</p> <p>报仇雪耻 ..... 74</p> <p>卑躬屈膝 ..... 95</p> <p>背槽抛粪 ..... 107</p> <p>笨鸟先飞 ..... 137</p> <p>鼻息如雷 ..... 151</p> <p>闭门屋里坐，祸从天上来 67</p> <p>扁担没扎，两头打塌 ..... 111</p> <p>宾客盈门 ..... 128</p> <p>冰冻三尺，非一日之寒 ... 68</p> <p>兵多将广 ..... 77</p> <p>博采众议 ..... 140</p> <p>博览群书 ..... 140</p> <p>不出门知天下事 ..... 23</p> <p>不辞劳苦 ..... 27</p>	<p>不服水土 ..... 26</p> <p>不攻自破 ..... 25</p> <p>不苟言笑 ..... 25</p> <p>不露锋芒 ..... 28</p> <p>不露斧凿痕迹 ..... 28</p> <p>不谋而合 ..... 26</p> <p>不能自拔 ..... 27</p> <p>不识大体 ..... 25</p> <p>不是冤家不聚头 ..... 26</p> <p>不无遗憾 ..... 22</p> <p>不因一事，不长一智 ..... 24</p> <p>不远万里 ..... 25</p> <p>不约而同 ..... 24</p> <p>不在话下 ..... 23</p> <p>不至于此 ..... 23</p> <p>步步登高 ..... 75</p> <p>步履蹒跚 ..... 75</p>
--	--

### C

<p>残羹馊饭 ..... 106</p> <p>苍蝇不钻没缝的蛋 ..... 74</p>
--

长江后浪催前浪 .....	30
沉默寡言 .....	83
陈叔宝全无心肝 .....	76
成家立业 .....	66
惩恶劝善 .....	145
吃着碗里看着锅里 .....	57
叱咤风云 .....	42
愁肠百结 .....	150
出人意表 .....	47
出水芙蓉 .....	47
穿一条裤子 .....	114
春雨如油 .....	103
唇焦舌干 .....	121
寸步难移 .....	10
措手不及 .....	133

### D

大败亏输 .....	10
大彻大悟 .....	9
大拇指头挠痒,随上随下...	10
大难不死,必有后禄.....	10
大失所望 .....	9
大兴土木 .....	9
担惊受怕 .....	90
担水向河里卖 .....	90
胆大包身 .....	112
胆战心寒 .....	113

胆战心惊 .....	112
淡而无味 .....	139
刀山剑树 .....	8
道貌岸然 .....	147
得风就是雨 .....	136
得饶人处且饶人 .....	137
得缩头时且缩头 .....	137
等而下之 .....	146
滴水不漏 .....	153
低心下意 .....	78
地动山摇 .....	50
顶天立地 .....	91
东倒西歪 .....	40
杜绝人事 .....	74
度日如年 .....	113
短兵相接 .....	145
对答如流 .....	42

### F

发思古之幽情 .....	60
凡人不可貌相 .....	14
返老还童 .....	79
防民之口甚于防川 .....	58
防微杜渐 .....	58
放长线钓大鱼 .....	99
放下屠刀,立地成佛.....	99
飞禽走兽 .....	15

废寝忘食 .....	100
焚尸扬灰 .....	142
粪坑里的石头,又臭又硬...	147
风卷残云 .....	31
风起云涌 .....	31
风恬浪静 .....	31
逢人只说三分话,未 可全抛一片心 .....	124
逢山开路,遇水搭桥 .....	124
釜底抽薪 .....	122
俯首听命 .....	121

G

改邪归正 .....	84
甘拜下风 .....	40
肝肠寸断 .....	81
感慨系之 .....	150
纲举目张 .....	85
高不成,低不就 .....	125
高朋满座 .....	125
高深莫测 .....	126
高谈阔论 .....	126
各尽所能 .....	66
攻心为上 .....	73
共君一席话,胜读十年书...	49
狗急跳墙 .....	97
狗血喷头 .....	96

苟延残喘 .....	89
孤军奋战 .....	103
谷贱伤农 .....	79
骨肉至亲 .....	110
骨瘦如柴 .....	110
固执己见 .....	94
瓜儿拣软的捏 .....	45
挂羊头卖狗肉 .....	106
管弦繁奏 .....	152
光明磊落 .....	56
过来人 .....	54
过目成诵 .....	54

H

寒毛直竖 .....	147
含沙射影 .....	80
撼山易,撼岳家军难 .....	153
号咷大哭 .....	41
好男不当兵,好铁不打钉...	72
好心不得好报 .....	71
好好先生 .....	71
浩如烟海 .....	129
荷花虽好,也要绿叶 扶持 .....	120
何足挂齿 .....	77
黑白不分 .....	144
洪福齐天 .....	117



红颜自古多薄命 .....	72	家常茶饭 .....	128
厚此薄彼 .....	105	家喻户晓 .....	128
后悔无及 .....	64	家贼难防 .....	127
囫圇吞枣 .....	77	嫁祸于人 .....	151
狐狸打不成,反惹一身骚...	96	价值连城 .....	60
虎瘦雄心在 .....	92	见景生情 .....	30
花团锦簇 .....	73	见死不救 .....	30
画虎画皮难画骨,知人		见义勇为 .....	29
知面不知心 .....	89	将功补过 .....	109
还其本来面目 .....	75	将计就计 .....	108
荒诞不经 .....	103	将心比心 .....	108
荒淫无度 .....	103	交头接耳 .....	66
回嗔作喜 .....	58	矫若游龙 .....	136
回天再造 .....	57	脚踏两只船 .....	138
回天之力 .....	57	街谈巷语 .....	145
回心转意 .....	58	街头巷尾 .....	145
魂不附体 .....	148	接踵而至 .....	133
浑身是口也难分辩 .....	117	金戈铁马 .....	97
火到猪头烂,钱到公		金瓯无缺 .....	97
事办 .....	33	尽心竭力 .....	68
J			
机不可失,时不再来 .....	49	精力过人 .....	152
疾恶如仇 .....	126	精神抖擞 .....	152
急惊风撞着了慢郎中 .....	113	精神恍惚 .....	153
挤眉弄眼 .....	107	酒肉朋友 .....	129
际会风云 .....	76	九霄云外 .....	7
		旧病复发 .....	41
		救人一命,胜造七级浮屠...	134

居高临下 .....102  
举目无亲 .....115  
举足轻重 .....116  
军法从事 ..... 55

K

开方便门 ..... 21  
空中楼阁 .....100  
枯木逢春 .....104  
苦海无边，回头是岸 ..... 88  
快刀斩乱麻 ..... 83

L

拦路虎 ..... 91  
郎才女貌 .....102  
劳逸不均 ..... 74  
老而弥笃 ..... 48  
理屈词穷 .....131  
梁园虽好，不是久恋  
    之家 .....139  
量才录用 .....144  
聊以自娱 .....132  
料敌如神 .....129  
灵丹妙药 ..... 84  
留得青山在，不怕没  
    柴烧 .....125  
龙头蛇尾 ..... 39

龙行虎步 ..... 39  
龙争虎斗 ..... 39  
露马脚 .....154  
乱世英雄 ..... 77  
落花有意，流水无情 .....142  
驴唇马嘴 ..... 86  
驴年马月 ..... 85  
捋虎须 .....121  
屡战屡败 .....148  
绿水青山 .....139

M

忙忙如丧家之狗，急急  
    如漏网之鱼 ..... 66  
眉头一皱，计上心来 .....118  
门当户对 ..... 13  
门外汉 ..... 12  
猛虎不吃傍窝食 .....137  
面黄肌瘦 .....106  
面面相觑 .....105  
面如土色 .....105  
灭自己志气，长他人  
    威风 ..... 40  
民以食为天 ..... 48  
明窗净几 ..... 94  
明人不做暗事 ..... 92  
明日复明日，明日何

其多 .....	92
明烧栈道，暗渡陈仓 .....	93
明是一盆火，暗是一 把刀 .....	93
明眼人 .....	94
明知故犯 .....	92
名山大川 .....	65
莫道君行早，更有早 行人 .....	120
谋臣似雨，猛将如云 .....	139
目不转睛 .....	43
目瞪口呆 .....	43

## N

那个猫儿不吃腥 .....	68
难逢难遇 .....	130
难能可贵 .....	131
难兄难弟 .....	130
闹中取静 .....	101
能歌善舞 .....	130
泥塑木雕 .....	101
逆来顺受 .....	115
年深日久 .....	59
念念不忘 .....	98
鸟尽弓藏 .....	45
捏两把汗 .....	120

## P

爬得高来跌得重 .....	96
排山倒海 .....	132
盘踞要津 .....	138
赔了夫人又折兵 .....	144
碰钉子 .....	149
披肝沥胆 .....	90
皮开肉绽 .....	45
屁滚尿流 .....	84
贫富不均 .....	98
贫贱之交不可忘 .....	98
平步青云 .....	40
破题儿第一回 .....	120
普天下有情人终成眷属 .....	147

## Q

七颠八倒 .....	4
七手八脚 .....	4
欺善怕恶 .....	140
棋逢敌手 .....	140
奇花异木 .....	89
弃暗投明 .....	82
弃明投暗 .....	82
气愤填膺 .....	30
千奇百怪 .....	13
千头万绪 .....	13

千载难逢	14
前后夹击	114
前呼后拥	115
前言不及后语	115
强打精神	148
亲如兄弟	114
晴天霹雳	143
顷刻之间	102
趋炎附势	141
取长补短	87
取而代之	88
全军覆没	64

## R

燃眉之急	153
人不说不知，木不钻	
不透	5
人逢喜事精神爽	7
人迹罕至	6
人面咫尺，心隔千里	6
人命关天	6
人平不语	6
人强马壮	7
人心不足蛇吞象	5
人有面，树有皮	6
人欲横流	7
忍耻偷生	85

忍气吞声	85
任其自然	60
日出而作	29
日月重光	29
如堕五里雾中	70
如花似玉	69
如入无人之境	69
如鱼饮水，冷暖自知	70
入乡随俗	7

## S

三日不见面，不作旧	
时看	8
杀人不用刀	64
杀人须见血	65
山中方七日，世上已	
千年	12
善有善报，恶有恶报	147
上梁不正下梁歪	11
上天无路，入地无门	11
上知天文，下知地理	11
蛇无头不行	135
舍命陪君子	97
深不可测	138
深思熟虑	138
身首异处	79
身先士卒	78

伸手不见掌 ..... 78  
 神不知，鬼不觉 .....117  
 神机妙算 .....117  
 生擒活捉 ..... 44  
 绳之以法 .....139  
 师老兵疲 ..... 55  
 师老民疲 ..... 54  
 石沉大海 ..... 38  
 石火电光 ..... 38  
 十五个吊桶打水，七  
     上八下 ..... 3  
 十字街头 ..... 4  
 始终不渝 .....102  
 恃才傲物 .....114  
 是非自有公论 .....108  
 世态炎凉 ..... 37  
 收攬人心 ..... 70  
 受降如受敌 ..... 99  
 树大招风 .....104  
 水乳交融 ..... 35  
 水泄不通 ..... 34  
 水中捞月 ..... 34  
 顺竿爬 .....112  
 顺水推舟 .....111  
 说东道西 .....118  
 死狗扶不上墙 ..... 54  
 死了王屠，连毛吃猪 ..... 52

死马当活马医 ..... 52  
 死无葬身之地 ..... 53  
 虽死犹生 .....109  
 虽死之日，犹生之年 .....109  
 随波逐浪 .....135  
 损人利己 .....121  
 所向披靡 ..... 95

T

塌了天，还有四个大  
     汉顶着 .....148  
 泰山崩于前而色不变 .....119  
 泰山压卵 .....119  
 太岁头上动土 ..... 28  
 探头探脑 .....133  
 提纲挈领 .....143  
 涕泪交流 .....129  
 涕泗横流 .....129  
 涕泗交流 .....129  
 涕泗滂沱 .....130  
 天地不容 ..... 16  
 天府之国 ..... 17  
 天各一方 ..... 16  
 天下大乱 ..... 15  
 天下无不散的筵席 ..... 15  
 天有不测风云 ..... 16  
 甜言蜜语 .....136

亭亭玉立	113
挺身而出	107
同床异梦	56
同甘共苦	56
同生共死	56
同心协力	55
痛入骨髓	146
土帮土成墙	8
推倒油瓶不扶	134
推而广之	133

W

瓦解冰消	29
外宽内深	45
外柔内刚	45
玩于股掌之上	86
万事大吉	10
亡命之徒	14
王孙公子	15
威风凛凛	110
为人不做亏心事，半 夜敲门心不惊	33
为人师表	34
文理不通	32
屋漏更遭连夜雨，船 迟又遇打头风	118
无地自容	18

无功受禄	17
无家可归	20
无坚不摧	20
无可比拟	19
无巧不成话(书)	18
无所顾忌	20
无所忌惮	20
无隙可乘	20
无与伦比	17
五劳七伤	22
物以稀为贵	85

X

西北风	50
膝下有黄金	153
席地而坐	126
下情上达	8
仙风道骨	44
纤毫不爽	73
相持不下	104
销患未然	146
骁勇善战	119
笑面虎	122
挟天子以令诸侯	106
血流成河	64
血盆大口	63
泄露天机	101

心病难医 .....	33
心不负人，面无惭色 .....	32
心服口服 .....	32
心惊胆战 .....	33
心融神会 .....	33
心如铁石 .....	32
心中有数 .....	32
信手拈来 .....	111
兴利除害 .....	68
星移斗换 .....	108
形影不离 .....	73
幸灾乐祸 .....	87
凶神恶煞 .....	35
胸无点墨 .....	123
胸有城府 .....	124
雄赳赳，气昂昂 .....	143
弦外之音 .....	102
悬崖勒马 .....	135
学非所用 .....	101
雪后始知松柏操 .....	132

Y

哑子吃黄连 .....	109
言听计从 .....	82
言无不尽 .....	81
眼不见为净 .....	134
羊肠小道 .....	67

羊肉吃不得，空惹一 身臊 .....	67
腰缠万贯 .....	150
要得人不知，除非己 莫为 .....	104
叶落归根 .....	41
一不做，二不休 .....	1
一唱一和 .....	3
一代文宗 .....	2
一刀两段 .....	1
一竿子到底 .....	3
一日被蛇咬，十年怕井绳 .....	2
一着不慎，满盘皆输 .....	3
颐指气使 .....	149
以讹传讹 .....	35
以功补过 .....	35
以简御繁 .....	36
以身殉国 .....	36
异端邪说 .....	69
勇而无谋 .....	119
忧国忘家 .....	82
忧心如焚 .....	82
忧形于色 .....	83
优游自得 .....	60
优游自在 .....	60
悠然自得 .....	136
由近及远 .....	44

有家难奔，有国难投	50
有理不在声高	51
有其父必有其子	50
有钱能使鬼推磨	51
有意无意之间	52
有缘千里来相会	52
鱼米之乡	99
与世浮沉	11
冤家相报	128
云奔雨骤	22
云锦天章	22
云开见天	21

Z

早知今日，悔不当初	55
皂白不分	78
斩尽杀绝	91
站干岸	127
张三李四	84
朝不保夕	142
朝令夕改	142
朝思暮想	142
招降纳叛	90
正月十五贴门神，晚 了半月	37

正大光明	37
正人君子	36
知无不言	95
枝叶扶疏	89
执迷不悟	49
趾高气扬	135
掷地作金石声	134
忠臣不事二君，烈女 不嫁二夫	95
种类繁多	110
众口难调	65
众望所归	65
竹篮打水	59
砖儿何厚，瓦儿何薄	105
转弯抹角	91
自毁长城	63
自欺欺人	63
自始至终	62
自我作古	62
自由自在	61
自作自受	61
钻牛角尖	122
罪该万死	149
坐卧不安	80
坐以待毙	79



## 【一画】

**【一刀两段】** yī dāo liǎng duàn 比喻彻底割断联系。亦作“一刀两断”。

关于这条成语的起源，现有各种词典的考证是很分歧的。甘肃师大《成语词典》第757页“一刀两断”条下所考出处为《元曲选·无名氏〈争报恩〉二》：“只索便一刀两断，倒大来迭快。”内蒙古《成语手册》564页此条成语之下则引南宋·朱熹《朱子全书·论语九·宪问》：“克己者，是从根源上一刀两断，便斩断了，更不复萌。”又引朱熹《朱子语类·论语十七》：“圣人发愤忘食，乐便忘忧，直是一刀两段，千了百当。”而新版《辞源》第一册11页除引《朱子语类》之外，又引南宋·释普济所辑《五灯会元》卷12：“一刀两段，未称宗师。”

按：以上所引据的几种材料，不早于南宋。我们这里可以补充一条更早的材料，北宋建中靖国年间释惟白所辑之《续传灯录》卷3已有这样的话：“问：汝介山逢尉迟时如何？师曰：一刀两段。”

**【一不做，二不休】** yī bù zuò, èr bù xiū 除非不干，要干就干到底，不要中途停顿。

这条成语最早见于唐·赵元一《奉天录》，原为：“传语后人，第一莫作，第二莫休。”这一点，现在各种词典没有分歧。有的词典除了引据《奉天录》之外，还试图考明“第一莫做，第二莫休”这句话，从什么时候起开始简化成为“一不做、二